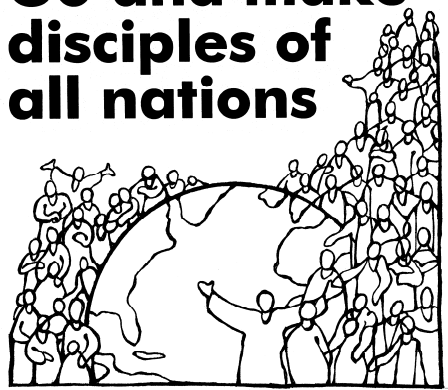


Go and make disciples of all nations



Staring into the Sky... We have choices to make in this Christian life. One choice is to be frozen, like the disciples just as Jesus ascends into heaven. They stand there and stare up into the sky, probably waiting for Jesus to re-

turn to them immediately. Too often, we, too, take this stance. We stare into the sky, waiting to discover the presence of the Lord. Unfortunately, this choice will yield few results, if any. It is the Lord himself who summons us to opt for a second choice. That choice involves us turning our gaze from the sky to the world around us. He says, "Go, therefore, and make disciples of all nations... And behold, I am with you always, until the end of the age" (Mt 28:19, 20).

Weekly Offering—Ofertorio

April 27 — \$5,265.08



Thank You, All! ¡Muchas Gracias!



Congratulations! To all the Confirmation students that will be receiving their Holy Sacrament on Thursday, May 8th at 7:00 Mass pm. *¡Felicidades!* A todos los estudiantes de la Confirmación que van a recibir su Sagrado Sacramento el Jueves, 8 de Mayo en la Misa de 7:00 pm.

Marissa Blanco - Jeremiah Cardenas - Joe Carrillo
Isaac Corrales - Jazmyn Creason - Zachary Forest
Luis La Madrid III - Angelica Martinez
Kristopher Martinez - Mayra Ochoa - Renae Quihuis
Julian Rivas - Alvaro Rodriguez - Larisa Ruedas
Daniel Rodriguez Jr. - Zenaida Santa Cruz
Maura Sonoqui - Teodoro Teso - Anthony Vicenti
Valerie Catalan - Lyzette Creason - Corrina Durazo
Clarissa Jimenez - Janice Lara - Sergio Ochoa
Jesus Ruiz - Sonya Sanchez - Nicolas Ruedas
Perfecto G. Lopez - Adriana Hernandez
Jimmy Lara - Cassandra Burton
Christina Catalan - Gerard Torres

May is the Month of Mary.. Please join us in praying the rosary in her honor every Sunday of May at 10:30. *Mayo es el mes de María y les invitamos a que se unan con nosotros a rezar un rosario y cantar alabanzas en su honor a las 10:30 cada domingo de mayo.*

The Readings For The Week

Monday: Acts 19:1-8; Jn 16:29-33
Tuesday: Acts 20:17-27; Jn 17:1-11a
Wednesday: Acts 20:28-38; Jn 17:11b-19
Thursday: Acts 22:30; 23:6-11; Jn 17:20-26
Friday: Acts 25:13b-21; Jn 21:15-19
Saturday: Acts 28:16-20, 30-31; Jn 21:20-25
Sunday: **Vigil:** Gn 11:1-9 or Ex 19:3-8a, 16-20b or Ez 37:1-14 or Jl 3:1-5; Psalm 104; Rom 8:22-27; Jn 7:37-39
Day: Acts 2:1-11; Psalm 104; 1 Cor 12:3b-7, 12-13; Jn 20:19-23



A seminary theology professor of mine was always reminding us of this second choice with the words, "Gentlemen, remember that grace builds on nature." It is through the world around us—through those God has planted into our experience—that God will be revealed. People who are involved in the Church's work of Christian initiation learn this through their ministry. As they listen to the stories of people who are experiencing deep conversion, they begin to meet the Lord in new ways. It is as if the Lord Jesus is being born again right before their very eyes. Perhaps in the past you have heard today's Gospel mandate and cast it aside saying, "Oh, Jesus really meant those words for priests, and I'm certainly not a priest." Perhaps today's feast is the opportunity to realize that these words are meant for each one of us. If grace does build on nature, let's open our eyes to possibilities of discovering Christ all around us, rather than staring blankly into the sky.

Our Calendar of Events

Sunday, May 4

Mass at 9:00 am (Ascension of the Lord)
 SVDP meeting/Food Collection
 11:00 Mass (La Ascensión del Señor)
 First Holy Communion at 1:00 (Grimaldo/Ochoa students)

Monday, May 5

Reunión del Grupo de Oración Ríos de Agua Viva (7:00 pm)

Wednesday, May 7

Finance meeting at 3:00 pm
 Knights of Columbus meet at 7:00 pm

Thursday, May 8

Confirmation Mass is at 7:00 pm

Sunday, May 11

Mass at 9:00 am (Pentecost Sunday)

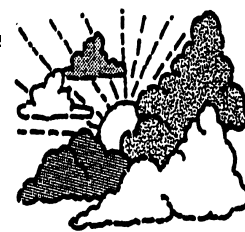
Mass at 11:00 am (Domingo de Pentecostés)

Monday, May 12

Grupo de Oración Ríos de Agua Viva a las 7:00 de la noche

Tuesday, May 13

Parish Council meeting at 7:00 in the evening



If you are interested in advertising in the back of our bulletin, call Claudia Borders at 298-1265.

Siempre estaré con ustedes

**Mirando al Cielo..**

Debemos tomar algunas decisiones en esta vida cristiana. Una de ellas es permanecer serenos, como los discípulos mientras Jesús asciende a los cielos. Ellos quedan parados allí y miran hacia el cielo, probablemente esperando que Jesús regrese a ellos inmediatamente.

Muchas veces nosotros también tomamos esta postura. Miramos al cielo, esperando descubrir la presencia del Señor. Lamentablemente, esta opción dará poco o ningún resultado. Es el Señor el que nos pide que elijamos una segunda opción. Esa opción implica que fijemos nuestra mirada más bien en el mundo en torno, que el cielo. Él dice, “Vayan pues, y enseñen a todas las naciones... Y sepan que yo estaré con ustedes todos los días, hasta el fin del mundo.” (Mateo 28:19, 20).



¡Felicidades! A los estudiantes de la Sra. Grimaldo y Sra. Ochoa que van a recibir su Sagrado Sacramento de Primera Comunión el domingo 4 de mayo a la 1:00 . **Congratulations!** To Mrs. Grimaldo and Mrs.

Ochoa's students who will be receiving their First Holy Communion on Sunday Mass,

May 4 at 1:00 in the afternoon:

Morgan BeVard - Gilberto Bustamante

Abril Contreras - Ceasar Delgado - Alan Frago

Magdelyn (Maggie) Herndon - Josephine Lopez

Leslie Lopez - Cristian Madrigal - Liliana Martinez

Oswaldo Rueda - Benjamin Valle - Andres Dionicio

Christopher Gonzales - Christian Jimenez-Ramo

Alexis Luna - Nicole Raygoza - Yaquelin Rodriguez

Adelita Salcido - Andrea Valdez - Briana Valenzuela

St. Vincent de Paul members would like to thank everyone who donated food supplies and cash donations to the food bank and emergency fund. There are always people in need and we are blessed by your generous donations to be able to help them out. Thanks to all of you, in February we collected 286 pounds of food, March 344 pounds and in April 988 pounds. **Muchas gracias a todos los que donaron comida o dinero al banco de comida y el fondo de emergencia. Gracias a ustedes pudimos juntar para nuestra dispensa en febrero 286, en marzo 344 y en abril 988 libras de comida. ¡Gracias!**

Las Lecturas de la Semana

Lunes: Hch 19:1-8; Jn 16:29-33
Martes: Hch 20:17-27; Jn 17:1-11a
Miércoles: Hch 20:28-38; Jn 17:11b-19
Jueves: Hch 22:30; 23:6-11; Jn 17:20-26
Viernes: Hch 25:13b-21; Jn 21:15-19
Sábado: Hch 28:16-20, 30-31; Jn 21:20-25
Domingo: **Vigilia:** Gn 11:1-9 o Ex 19:3-8a, 16-20b o Ez 37:1-14 o Jl 3:1-5; Salmo 104 (103) Rom 8:22-27; Jn 7:37-39
Día: Hch 2:1-11; Salmo 104 (103) 1 Cor 12:3b-7, 12-13; Jn 20:19-23



Un professor de teología que tuve en el seminario siempre nos recordaba esta segunda opción con las palabras, “Caballeros, recuerden que la gracia se nutre de la naturaleza.” Es por medio del mundo a nuestro alrededor— mediante todo aquello que Dios ha puesto en nuestro camino— que Dios será revelado. Las personas que participan de la labor de la Iglesia en la iniciación cristiana aprenden esto mediante su ministerio. Mientras escuchan historias de personas que están viviendo una conversión profunda, comienzan a conocer al Señor de nuevas maneras. Es como si el Señor Jesús naciese otra vez ante sus propios ojos. Tal vez ha oído antes el mandato del evangelio de hoy y lo has ignorado diciendo, “O, cuando dijo esas palabras Jesús seguramente tenía en mente a los sacerdotes, y yo no soy sacerdote”. Tal vez la fiesta de hoy sea la oportunidad para darnos cuenta de que estas palabras están dirigidas a cada uno de nosotros. Si la gracia verdaderamente se nutre de la naturaleza, abramos los ojos a la posibilidad de encontrar a Cristo a nuestro alrededor en vez de mirar perplejos al cielo.

The SMDP Ladies Club is having a breakfast today after 9:00 Mass to raise funds for their ongoing projects. For \$4.00 you can get French Toast w/sausage or an Omelete w/sausage. Thank you for your support!

**Mass Intention—Intención Especial**

Sun, May 4

(9:00 Mass)

Josephine Magro (+) Special intention

Marion Vergenz (+) Special intention

Mikki Uriarte (+) Aniversario de muerte

(11:00 Mass)

Sun, May 11

(9:00 Mass)

Katherine Carvelho (+) Special intention

On the first anniversary of her death

Bernardo Gonzalez (+) Intención especial

En el aniversario de su muerte

Consuelo Orozco (+) on her birthday

(11:00 Mass)

Sun, May 18

(9:00 Mass)

Dora Arvayo (+) in remembrance

From the Ladies Club